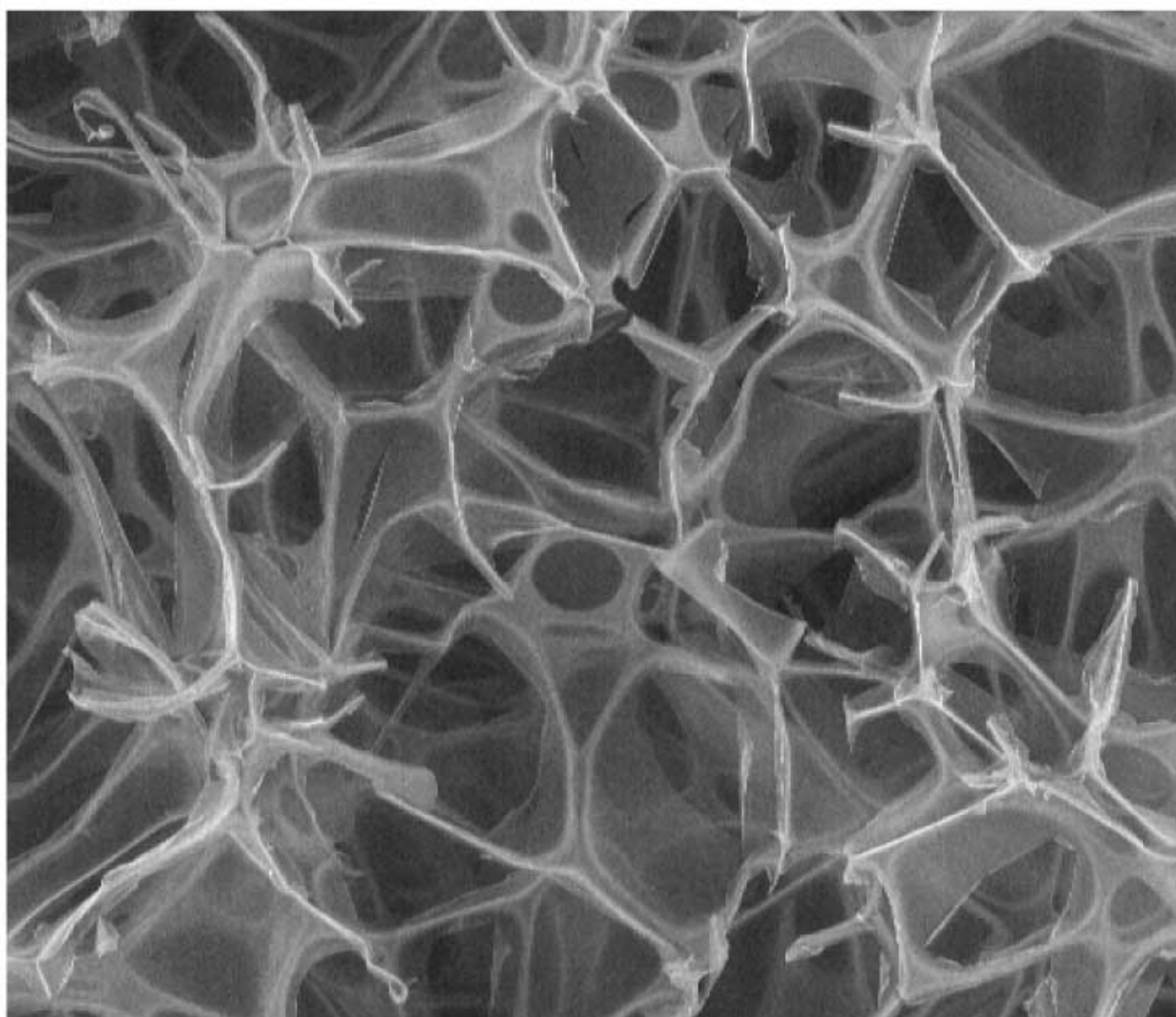


# CUTANPLAST®

**Spugna di Gelatina emostatica riassorbibile**  
Absorbable haemostatic gelatin Sponge



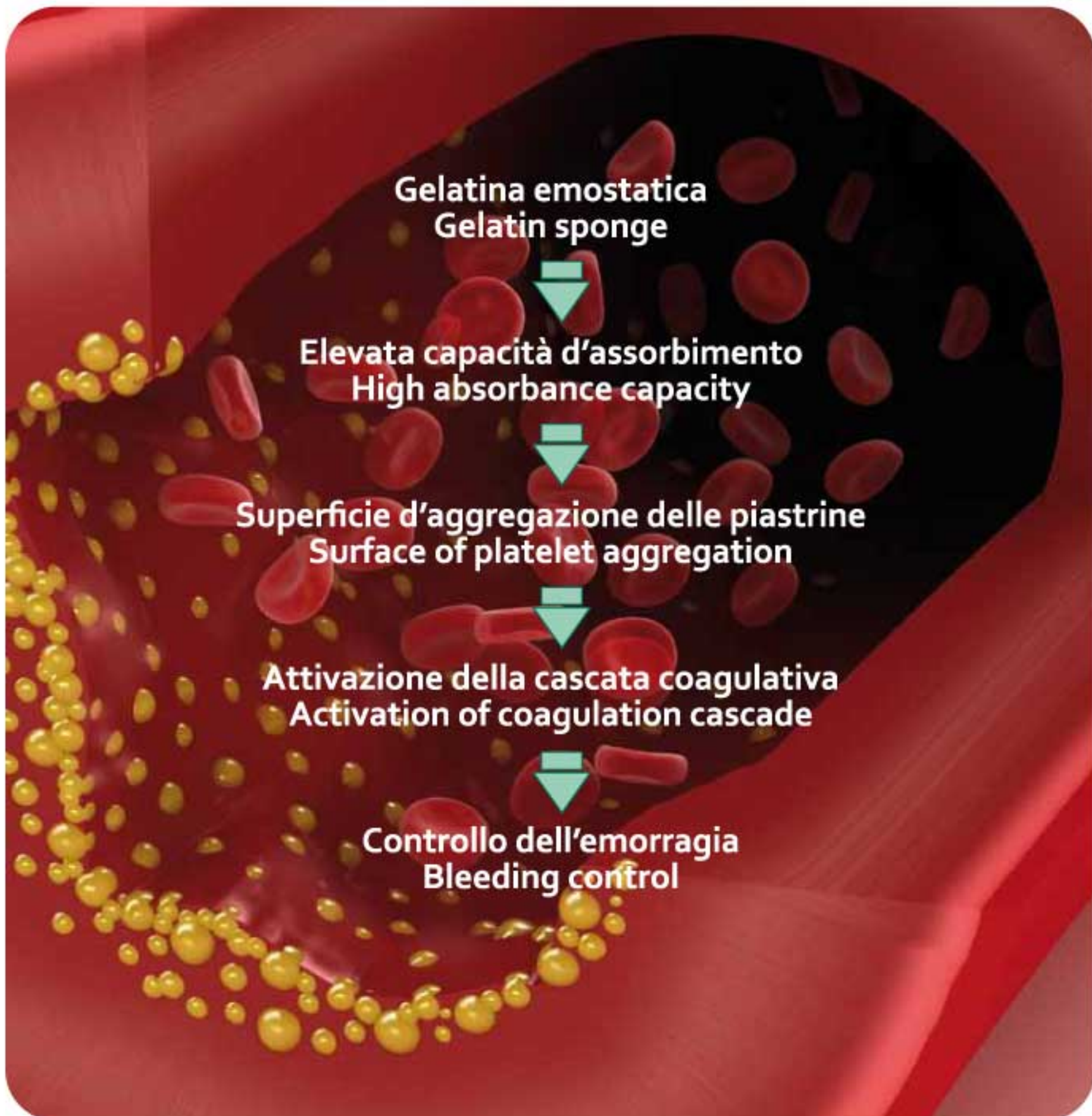
**Mascia Brunelli S.p.A.**

## Vantaggi - Advantages

- Efficace effetto emostatico. Tempo di emostasi: 5 - 10 minuti
- Haemostatic effect. Haemostatic rates: 5 - 10 minutes
- Alta capacità di assorbimento, fino a 50 volte il suo peso
- High absorbency: up to 50 times its own weight
- Altamente biocompatibile.
- High biocompatibility.
- Completamente riassorbibile. Tempo di riassorbimento: 3 - 4 settimane
- Fully absorbable. Dissolution rates: 3 - 4 weeks
- 93/42/CEE: "Medical Device" - Class III - impiantabile
- 93/42/CEE: "Medical Device" - Class III - implantable
- Può essere imbibito con soluzione fisiologica sterile o antibiotici
- It may be soaked with sterile physiological solution or with antibiotics
- Facile da usare
- Easy to use
- Facilmente ritagliabile nelle dimensioni desiderate con un paio di forbici sterili
- It may be shaped in any required format with sterile scissors
- Riduce i tempi chirurgici
- It helps reduce surgery time
- Sicuro
- Safe
- Affidabile
- Reliable



**Azione emostatica - Haemostatic mechanism**





**CUTANPLAST<sup>®</sup>**







Nome - Name	Codice - Code	Misura - Size	Scatola - Box
Cutanplast®Standard	0517050-2	70x50x10mm	20 pcs per box
Cutanplast®Special	0538050-2	70x50x1mm	20 pcs per box
Cutanplast®Anal	0548030-2	80x30 Ømm	20 pcs per box
Cutanplast®Film	0577020-2	200x70x0.5mm	20 pcs per box
Cutanplast®Dental	0561010-1	10x10x10mm	24 pcs per box
Cutanplast®Dial	0523030-2	30x30x10mm	20 pcs per box
Cutanplast®Powder	0520000-1	Bottle of 1gr	6 pcs per box
Cutanplast®Small	0585030-2	50x30x10mm	20 pcs per box
Cutanplast®Large	05880125-1	80x125x10mm	10 pcs per box
Cutanplast®20x60	0552060-2	20x60x7mm	20 pcs per box
Cutanplast®80x20	0558020-2	80x20x10mm	20 pcs per box

PRODOTTO SECONDO LA DIRETTIVA EUROPEA 93/42/CE : Dispositivo Medico Classe III Implantabile  
 CLASSIFICATION ACCORDING TO EUROPEAN DIRECTIVE 93/42/CE : Medical Device Class III Implantable





## Cutanplast®Standard

### Chirurgia Parenchimale - Parenchymal Surgery

- Per lo stillicidio di lesioni al fegato ed alla milza
- Bleeding ooze from lesion in the liver and spleen
- Per le biopsie al fegato
- Operative liver biopsy
- Nella chirurgia della tiroide
- Thyroid surgery
- Nelle procedure di vagotomia
- Vagotomy
- Nelle colecistectomie
- Cholecystectomy

### Chirurgia Toracica - Thoracic Surgery

- Per i sanguinamenti del mediastino a seguito di mediastino scopia
- For bleeding deep in the mediastinum as a complication to mediastinoscopy
- Per sanguinamenti conseguenti ad operazioni al polmone
- For bleeding ooze following operation on the lung
- Come aiuto per tamponare emorragie massive dovute alla rottura accidentale dell'aorta o di una vena polmonare
- Affords good hemostasis even in severe haemorrhage following accidental injuries to the aorta and pulmonary artery.



## Cutanplast®Special

- Una spugna di gelatina molto sottile adatta a cavità molto piccole
- Thin gelatin sponge suitable for use in very limited spaces
- Otorinolaringoiatria
- ENT
- Laminectomia
- Laminectomy



## Cutanplast®Anal

- Per tutte le procedure riguardanti la chirurgia anale
- For all types of anal surgery



## Cutanplast®Dental

- Adatto a pratiche dentistiche ambulatoriali e chirurgiche
- For orthodontic and dental surgery in hospitals, and dentists everywhere





### Cutanplast®Film

- Per quelle procedure chirurgiche dove sia necessario un duplice effetto: emostatico e protettivo
- All types of surgery where sponge must have a haemostatic and a protective effect as well

#### Neurochirurgia - Neuro Surgery

- per ricoprire incisioni della dura madre
- to cover dural defects
- in emorragie epidurali e del canale spinale
- epidural haemorrhage, in the spinal canal
- attorno ai profili ossei nel caso di procedure di osteoplastica
- beneath bony edges when placing on osteoplastic graft
- per tamponare il sanguinamento nella zona di asportazione tumorale
- to control the diffuse bleeding on a tumour bed
- come base per la sutura dei nervi
- as a bed for sutured nerves

#### Chirurgia Vascolare - Vascular Surgery

- per controllare la perdita di sangue da vasi suturati o anastomizzati
- to control the leakage from a sutured vessel or an anastomotic area
- per controllare lo stillicidio di sangue da vasi difficilmente raggiungibili
- to control oozing of vessels from a place which is difficulty accessible

#### Chirurgia Plastica - Plastic Surgery

- In chirurgia plastica è molto comune il sanguinamento di vaste aree coinvolte nell'intervento, tale sanguinamento eccessivo può talvolta compromettere il risultato dell'operazione. Per questo si rende necessario l'utilizzo di Cutanplast® Film.
- Diffuse bleeding from large areas is a common complication to plastic surgery and often affects the result unfavourably, so the use of Cutanplast® Film is necessary.



### Cutanplast®Dial

- Per tamponare il sanguinamento della fistola al termine della dialisi
- Rapidly stops bleeding at the fistula site in dialysis procedures

### Cutanplast®Powder

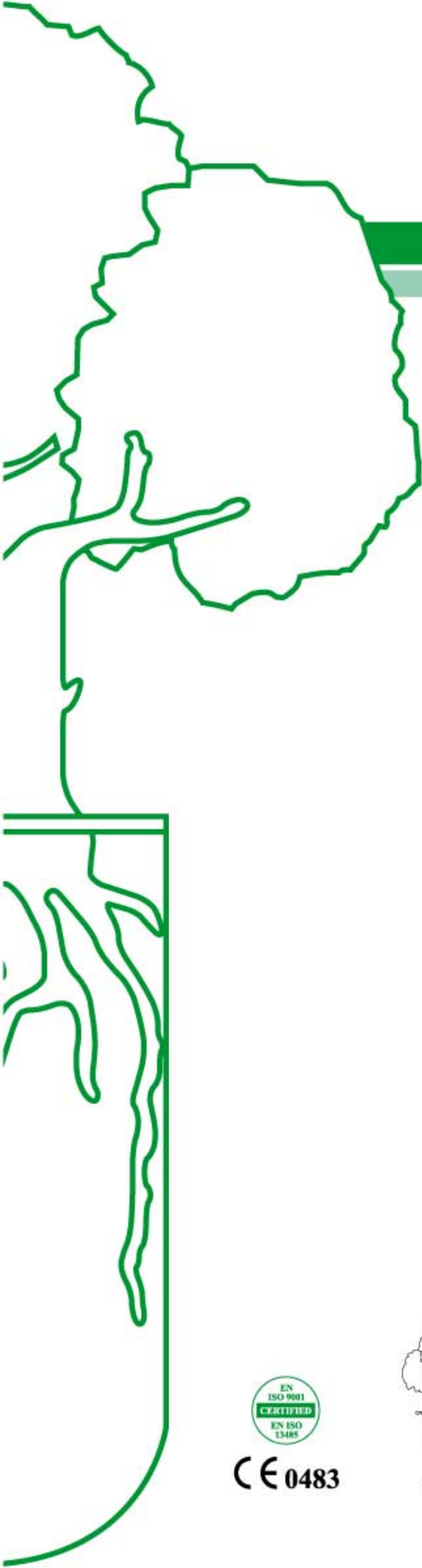
#### Chirurgia Ortopedica - Orthopaedic Surgery

- Facilmente modellabile e spalmabile sul sito chirurgico, può essere compresso sulle fratture o qualunque superficie ossea irregolare per fermare il sanguinamento venoso e delle ossa.
- For surgical operations it can be easily shaped or spread on the surgical site; it can be compressed into the crevices or irregular bone surface to maximize adherence and stop venous and spongy bone oozing.

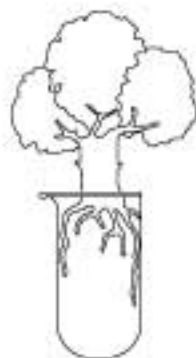
#### Chirurgia Ginecologica - Gynecology Surgery

- Può essere spalmato sulla superficie uterina per controllare eventuali emorragie
- It can be spread on the uterine surface to control bleeding





CE 0483



**Mascia Brunelli S.p.A.**

V.le Monza, 272 - 20128 Milano (Italy)  
tel +39 02 25209.1- fax +39 02 2576428  
mktg@masciabrunelli.it  
www.masciabrunelli.it  
www.cutanplast.com